

Компания Philips приветствует вас и поздравляет с приобретением!

Чтобы наиболее эффективно использовать свое устройство и ознакомиться со всеми предложениями компании Philips, мы рекомендуем зарегистрировать его на сайте:

www.philips.com/mobilephones

Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с полным руководством пользователя, доступ к которому можно получить на сайте:

www.philips.com/support

Внимание:

- Перед началом использования устройства рекомендуется изучить инструкции по безопасному использованию, приведенные в разделе "Безопасность и меры предосторожности".

Советы:

- Компания Philips старается постоянно улучшать свои продукты. Из-за обновления программного обеспечения данное руководство пользователя может немного не соответствовать вашему изделию. Компания Philips сохраняет за собой право вносить изменения в данное руководство пользователя или аннулировать его в любое время без предварительного уведомления. Устройство соответствует всем необходимым стандартам.

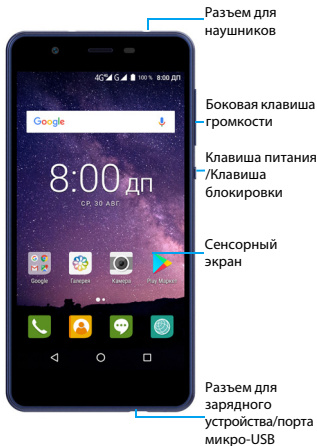
Заявление о товарных знаках

Android™	Google, Android, Google Play и другие знаки являются товарными знаками корпорации Google Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ является товарным знаком, принадлежащим компании Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Швеция, и используется компанией Philips по лицензии.
Philips	PHILIPS и эмблема щита PHILIPS являются зарегистрированными товарными знаками компании Koninklijke Philips N.V., производимыми компанией Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. по лицензии от компании Koninklijke Philips N.V.

Внимание:

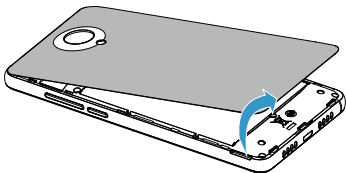
- Данное руководство защищено законом об авторских правах, запрещается воспроизводить его полностью или частично без разрешения.

Ваш КПК

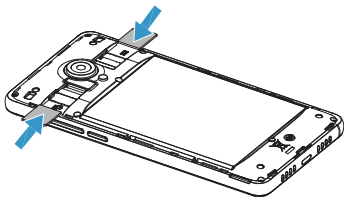


Сборка и зарядка

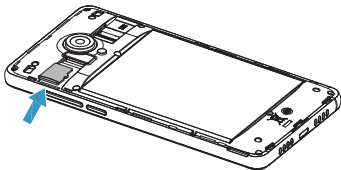
Снимите заднюю крышку.



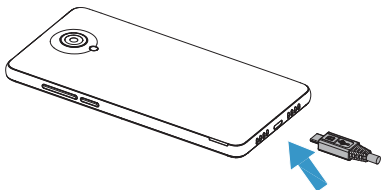
Вставьте SIM-карты.



Вставьте SD-карту (максимум: 32 ГБ).



Зарядите аккумулятор.



*** Советы:**

- КПК можно пользоваться во время зарядки.
- Если зарядное устройство остается подключенным к устройству при полностью заряженном аккумуляторе, это не приводит к повреждению аккумулятора.
- Если полностью заряженный аккумулятор не используется, он будет терять заряд со временем.
- Если аккумулятор используется в первый раз или не использовался длительное время, то для его зарядки может потребоваться больше времени.






Использование устройства

Включение и выключение КПК

- 1 Нажмите и удерживайте клавишу питания, чтобы включить КПК.
- 2 Чтобы выключить КПК, нажмите и удерживайте клавишу питания, затем выберите **Отключить питание**.

Клавиши

Информация об основных клавишах.

Клавиша	Название	Функция
	Питание	Нажмите и удерживайте для включения/выключения. Нажмите, чтобы включить/выключить экран. Удерживайте, чтобы получить доступ к параметрам КПК, выбрать "Выключение", "Режим полета" или "Перезагрузку".
	Клавиша "Домой"	Возврат на главный экран.
	Клавиша "Параметры"	На главном экране открывает список недавно использовавшихся приложений.
	Клавиша "Назад"	Возврат на предыдущий экран или выход.
	Боковая клавиша громкости	Настройка громкости звонка в режиме ожидания или настройка громкости голоса во время звонка. При получении входящего звонка выполните кратковременное нажатие любой клавиши громкости, чтобы перевести звонок в беззвучный режим.

Главный экран

На главном экране можно просматривать состояние устройства и открывать приложения.



Главный экран состоит из нескольких панелей. Для просмотра панелей главного экрана выполняйте прокрутку влево или вправо.

Панель уведомлений


При получении нового уведомления можно открыть панель уведомлений и просмотреть уведомление о событии или новую информацию, которые были получены.

- Чтобы открыть панель уведомлений, нажмите и удерживайте строку состояния, затем проведите пальцем вниз. При наличии нескольких уведомлений можно прокрутить экран вниз, чтобы просмотреть их все.
- Чтобы скрыть панель, перетяните нижнюю границу панели вверх.



Доступ к приложениям

- Выполните прокрутку влево или вправо, чтобы перейти на другой экран, и выберите нужное приложение.
- Нажмите  для возврата к предыдущему экрану, нажмите  для возврата на главный экран.






Управление приложениями

- На экране ожидания нажмите **Настройки**  > **Приложения**.
- Войдя в приложение, можно нажать "ОТКЛЮЧИТЬ/УДАЛИТЬ" или "ОСТАНОВИТЬ".

Совершение звонка

- 1 В списке приложений нажмите .
- 2 Наберите полный номер или выберите нужный номер из списка номеров, содержащих введенные цифры.
- 3 Совершите голосовой звонок.
- 4 Нажмите , чтобы завершить звонок.

Отправка сообщения

- 1 В списке приложений нажмите .
- 2 Нажмите значок "Новое сообщение" .
- 3 Введите нужный номер или нажмите , чтобы выбрать номер в телефонной книге.
- 4 Выберите текстовое поле и введите текст своего сообщения.
- 5 Нажмите , чтобы ввести тему сообщения или прикрепить файл (например, изображение, видео, звуковой файл или слайд-шоу).
- 6 Нажмите , чтобы отправить сообщение.

Внимание:

- Картинки и звуки, защищенные авторским правом, нельзя отправлять по MMS.


Модель:	Philips S318(CTS318)
Дисплей	
Размер:	5"
Матрица:	IPS LCD 1280x720
Камера	
Фронтальная:	5 Мп.
Основная:	8 Мп., с автофокусом и со вспышкой
Платформа	
Операционная система:	Android 7.0
Процессор:	MT6737 Quad Core ARM-A53 @ 1.1-1.3GHz
Графически процессор:	ARM Mali-T720

Память	
Встроенная память (ROM):	16 Гб
Оперативная память (DRAM):	2 Гб
Поддержка карт Micro SD:	До 64 Гб
Соединения	
USB:	Micro USB 2.0
GPS:	Да
Bluetooth:	v4.1
Wi-Fi :	2.4GHz 802.11 b/g/n
Сеть:	FDD: B1/B3/B7/B8/B20 TDD-LTE: B38/B40 WCDMA: B1/B8 GSM: 900/1800MHz
Аудио:	3.5mm
Сенсоры:	Датчик поворота, датчик приближения, датчик освещения.
Аккумулятор	
Батарея:	2500 мАч


Безопасность и меры предосторожности

Меры предосторожности


Храните КПК в месте, недоступном для маленьких детей

 Храните КПК и принадлежности к нему в недоступном для маленьких детей месте. При проглатывании мелкие детали могут стать причиной удушья или увечья.

Радиоволны

 Ваш КПК передает/получает радиоволны на частотах GSM(B2/B3/B5/B8)/WCDMA (B1/B8)/FDD-LTE(B1/B3/B7/B8/B20)/TDD-LTE(B38/B40).


*Поддержка тех или иных диапазонов зависит от страны использования, сети оператора связи и подключенных услуг.


 Узнайте у производителя вашего автомобиля, не влияет ли радиоизлучение на электронные системы автомобиля.


Условия эксплуатации

Изготовителем установлен срок службы 2 года в условиях эксплуатации при температуре от +5°C до +35°C и относительной влажности от 8 до 80%, хранения при температуре от +5°C до +43°C и относительной влажности от 5 до 95%.


Выключайте ваш КПК...

 Перед посадкой в самолет. Использование КПК в самолете может стать причиной опасной ситуации, нарушить беспроводную связь, а также может быть незаконным.


 В больницах, поликлиниках, других лечебных учреждениях и любых местах, в которых может находиться медицинское оборудование.

 В местах с потенциально взрывоопасной атмосферой (например, на автозаправочных станциях и в местах с наличием в воздухе взвешенной металлической пыли). В автомобиле, перевозящем воспламеняющиеся продукты, и в автомобиле, работающем на сжиженном нефтяном газе (СНГ). В горных выработках и других зонах, где проводятся взрывные работы.

КПК и автомобиль

 Не используйте КПК во время управления автомобилем и соблюдайте все требования, ограничивающие использование мобильных телефонов за рулем. По возможности пользуйтесь комплектом Hands-Free ("свободные руки") для повышения безопасности.

Обращайтесь с КПК аккуратно и осторожно

 Для оптимальной и удовлетворительной работы КПК рекомендуется использовать КПК в обычной рабочей ориентации.

- Не подвергайте КПК воздействию предельно низких или высоких температур.
- Не погружайте КПК в жидкости. Если КПК намок, выключите его, и дайте просохнуть КПК в течение 24 часов перед повторным использованием.
- Если необходимо очистить КПК, протрите его мягкой тканью.
- В жаркую погоду или от длительного воздействия солнечных лучей (например, через окно дома или стекло автомобиля) температура корпуса КПК может повыситься. В этом случае будьте очень осторожны, когда берете КПК в руки, и воздержитесь от его использования при температуре окружающей среды выше 40°C.

Защищайте аккумуляторы от повреждения



Всегда используйте только оригинальные аксессуары Philips, так как другие аксессуары могут повредить КПК и привести к аннулированию всех гарантий компании Philips.


Обеспечьте немедленную замену поврежденных деталей квалифицированным специалистом. Замена должна выполняться исключительно с использованием оригинальных запчастей Philips.


- КПК работает от перезаряжаемого аккумулятора.
- Используйте только комплектное зарядное устройство.


Защита окружающей среды



Помните о необходимости соблюдать местные правила утилизации упаковочного материала, отработавших аккумуляторов и старых телефонов; пожалуйста, способствуйте их утилизации. Philips помечает аккумуляторы и упаковочные материалы стандартными символами для облегчения утилизации и правильной ликвидации отходов.

: Маркированный упаковочный материал подлежит вторичной переработке.

: Компания вкладывает средства в соответствующую национальную систему восстановления и переработки упаковки.

: Пластик подлежит переработке (также указывается тип пластика).

Защита слуха



При прослушивании музыки выбирайте средний уровень громкости.

Постоянное прослушивание при высоком уровне громкости может негативно сказаться на вашем слухе.


Маркировка WEEE в DFU: Информация для потребителя

Утилизация изделия

КПК спроектирован и изготовлен из высококачественных материалов и компонентов, подлежащих переработке и повторному использованию.



Если изделие содержит этот символ перечеркнутой корзины с колесами, это означает, что изделие соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

 Ознакомьтесь с информацией о местной системе раздельного сбора компонентов электрических и электронных изделий.

Действуйте согласно местным правилам и не утилизируйте отслужившие изделия вместе с обычными бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего изделия способствует предотвращению возможных негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей.

Устройство может содержать предметы, технологию или программное обеспечение, подпадающие под действие экспортных законов и правил США и других стран. Запрещено осуществлять противозаконные действия.

Советы

Кардиостимуляторы

Если вы используете кардиостимулятор:

- Всегда держите КПК на расстоянии более 15 см от кардиостимулятора, т.к. работающий КПК может создавать помехи для него.
- Не носите КПК в нагрудном кармане.
- Прикладывайте телефон к тому уху, которое находится дальше от кардиостимулятора, чтобы минимизировать возможные помехи.

- Если вы предполагаете, что КПК создает помехи для кардиостимулятора, выключите его.

Слуховые аппараты

Если вы используете слуховое устройство, обратитесь к врачу и производителю слухового устройства, чтобы узнать, подвержено ли устройство воздействию помех от сотового телефона.

Устранение неполадок

При включении КПК вы видите на экране слово ЗАБЛОКИРОВАН

Кто-то пытался воспользоваться вашим КПК, но не знал PIN-кода и кода разблокировки (PUK). Обратитесь к оператору сети.

На экране отображается ошибка IMSI

Проблема связана с тарифным планом. Обратитесь к оператору.

КПК не переходит в режим ожидания

Нажмите и удерживайте кнопку отбоя или выключите КПК, затем убедитесь, что SIM-карта установлена правильно, и вновь включите КПК.

Значок сети не отображается

Соединение с сетью отсутствует. Вы находитесь в зоне отсутствия приема (в туннеле или между высокими зданиями), либо вне зоны действия сети. Попробуйте переместиться в другое место, повторно соединиться с сетью (особенно за рубежом), или обратитесь к сотовому оператору для получения помощи или информации о сети.

Экран не реагирует на нажатие клавиш (или реагирует медленно)

При очень низких температурах дисплей медленнее реагирует на нажатие кнопок. Это нормальное явление, не влияющее на рабочие качества КПК. Поместите КПК в более теплое место и проверьте его работу. Если проблема не исчезнет, обратитесь к продавцу вашего КПК.

На экране КПК не отображаются номера входящих звонков

Эта функция зависит от сети и пакета услуг. Если сеть не отправляет номер звонящего абонента, КПК покажет "Вызов 1" или "Номер скрыт". За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

Не удается отправить SMS

Некоторые сети не поддерживают обмен сообщениями с другими сетями. Убедитесь в том, что вы ввели номер SMS-центра, или обратитесь к оператору, чтобы получить более подробную информацию.

Не удается получить и/или сохранить изображения JPEG

Если картинка слишком велика или имеет неверный формат или слишком длинное название, ваш КПК не сможет принять ее.

Вы предполагаете, что пропустили какие-то вызовы

Проверьте настройки отклонения вызовов.

Экран сообщает об ошибке SIM-карты

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, то возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

При попытке использовать функцию меню появляется надпись "ЗАПРЕЩЕНО"

Доступность некоторых функций зависит от сети. Иначе говоря, они доступны при условии поддержки их сетью в соответствии с условиями вашего подключения. За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

На экране появляется надпись "ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ"

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, то возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

На экране появляется надпись "ЗАПРЕЩЕНО"

Доступность некоторых функций зависит от сети. Иначе говоря, они доступны при условии поддержки их сетью в соответствии с условиями вашего подключения. За разъяснениями по поводу этой ситуации обратитесь к своему оператору.

На экране появляется надпись "ВСТАВЬТЕ SIM-КАРТУ"

Проверьте правильность установки SIM-карты. Если проблема не устранена, возможно, ваша SIM-карта повреждена. Обратитесь к оператору.

КПК не работает надлежащим образом в автомобиле

В автомобиле имеется много металлических деталей, поглощающих электромагнитные волны, что может влиять на функционирование КПК.

Внимание:

- Обратитесь в местные органы власти, чтобы узнать, разрешается ли в вашем регионе пользоваться телефоном за рулем.

Информация об удельном коэффициенте поглощения (SAR)

Международные стандарты

ДАННОЕ УСТРОЙСТВО СООТВЕТСТВУЕТ МЕЖДУНАРОДНЫМ РЕКОМЕНДАЦИЯМ ПО ИЗЛУЧЕНИЮ РАДИОВОЛН

Данное устройство является приемопередатчиком радиосигналов. Оно разработано и изготовлено так, чтобы радиочастотная энергия не превышала предельных значений, определенных международными стандартами. Эти рекомендации разработаны Международной комиссией по защите от неионизирующего излучения (ICNIRP) и Институтом инженеров по электротехнике и радиоэлектронике (IEEE). В них определен гарантированный запас надежности для защиты всех людей, независимо от возраста и состояния здоровья.

В рекомендациях по излучению для мобильных телефонов используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Предельное значение SAR, рекомендованное комиссией ICNIRP для мобильных телефонов общего назначения составляет **2,0 Вт/кг, усредненные на 10 грамм ткани, а для головы этот показатель составляет 1,6 Вт/кг, усредненных на один грамм ткани**, согласно стандарту IEEE Std 1528.

Испытания в отношении SAR были проведены с использованием рекомендованных рабочих положений при передаче мобильным телефоном сигнала с самым высоким разрешенным уровнем мощности во всех тестируемых диапазонах частот. Хотя значение SAR определяется на самой высокой сертифицированной мощности, фактические уровни SAR работающего мобильного телефона обычно ниже максимального значения SAR. Это обусловлено тем, что телефон разработан для работы при различных уровнях мощности, что позволяет использовать минимальную мощность, необходимую для подключения к сети. Как правило, чем ближе вы к антенне базовой станции, тем ниже мощность излучения.

Несмотря на то, что между уровнями SAR различных телефонов и для разных положений могут существовать различия, все они соответствуют международным стандартам по излучению радиоволн.

Наибольшее значение SAR для данной модели Philips S318(CTS318) при проверке у уха составило 0,456 Вт/кг, а при правильном ношении на теле — 1,405 Вт/кг (10 г) по рекомендациям ICNIRP.

Значения SAR измерялись с размещением устройства вплотную к голове и на расстоянии 5 мм от тела при передаче на самой высокой сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах мобильного устройства.

Для ограничения воздействия радиочастотной энергии рекомендуется сократить продолжительность разговоров по мобильному устройству или использовать гарнитуру. Суть данных мер предосторожности заключается в том, чтобы держать мобильное устройство подальше от головы и тела.

Заявление о соответствии

Мы,
**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.**
**11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057,
Китай.**

заявляем только под нашу ответственность, что продукт

Philips S318 (CTS318)

ТАС-номер: 8645 0903

к которому относится настоящее заявление, соответствует следующим стандартам:

EN 60950-1: 2006+A11: 2009+A1: 2010+A12: 2011+A2: 2013;

EN 301 489-1 V1.9.2 (2011-09); EN 301 489-3 V1.6.1 (2013-08);

EN 301 489-7 V1.3.1 (2005-11); EN 301 489-17 V2.2.1 (2012-09);

EN 301 489-24 V1.5.1 (2010-10); EN 301 511 V12.1.1 (2015-06);


EN 301 908-1 V7.1.1 (2015-03); EN 301 908-2 V6.2.1 (2013-10)

EN 300 328 V1.9.1 (2015-02);

EN 300 440-1 V1.6.1 (2010-08); EN 300 440-2 V1.4.1 (2010-08)

EN 50360: 2001/A1: 2012; EN 50566: 2013/AC: 2014; EN 62479: 2010

Компания Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co.,Ltd настоящим заявляет, что тип радиотехнического оборудования [обозначение типа радиотехнического оборудования] соответствует Директиве 2014/53/EU.

Идентификационное обозначение: 



Менеджер по качеству

Производитель:

Шеньчжень Санг Фей Консьюмер Комьюникейшнз Ко., Лтд. 11 Сайнс энд Технолоджи Роад, Сайнс энд Технолоджи Индастриал Парк, город Шэньчжэн, провинция Гуандун, 518057 Китай

Импортер:

«ООО Сангфэй СЕС Электроникс Рус»
Москва, Наб. Академика Туполева, д. 15, стр. 2.
Россия.

Карманный персональный компьютер с абонентской радиостанцией стандарта GSM, WCDMA, LTE.
Philips S318 (CTS318)

Декларация о соответствии:
Philips S318 (CTS318) Д-СМРИ-10551
Срок действия: с 13.04.2017 по 29.03.2023
Зарегистрировано Федеральным агентством связи

ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ
СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ
Регистрационный номер сертификата соответствия № TC RU
C-CN.MO04.B.02159
Серия RU №0494377
Сертификат действителен с 26.05.2017 по 25.05.2022



Месяц и год производства устройства определяется по серийному номеру:

5 и 6 символы - год производства.

7 и 8 символы - неделя производства.

Felicitări pentru achiziția făcută și bine ați venit în lumea Philips!

Pentru a profita la maximum de produsul dumneavoastră și pentru a vă bucura de tot ce poate oferi Philips, puteți să înregistrați produsul la:

www.philips.com/mobilephones

Pentru alte informații, citiți integral manualul de utilizare și accesați

www.philips.com/support

Notă:

- Vă rugăm să citiți instrucțiunile de siguranță în secțiunea „Măsuri de siguranță și precauție” înainte de utilizare.

Sfaturi:

- Philips urmărește întotdeauna să-și optimizeze produsele. În urma upgrade-urilor software, anumite conținuturi din acest ghid de utilizare pot diferi de produsul dvs. Philips își rezervă drepturile de a revizui acest ghid de utilizare sau de a-l retrage oricând fără notificarea în prealabil. Vă rugăm să considerați produsul dvs. drept unul standard.

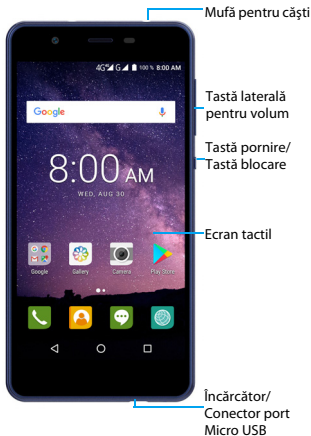
Declarația de marcă comercială

Android™	Google, Android, Google Play și alte mărci sunt mărci comerciale ale Google Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ este o marcă comercială deținută de Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Suedia, și oferită către Philips sub licență.
Philips	PHILIPS și emblema-scut PHILIPS sunt mărci comerciale înregistrate ale Koninklijke Philips N.V. fabricate de Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. Sub licență de la Koninklijke Philips N.V.

Notă:

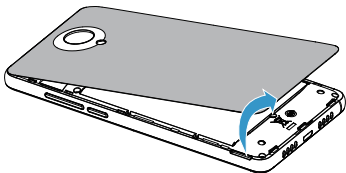
- Acest ghid este protejat de legea drepturilor de autor; reproducerea integrală sau parțială fără permisiune este interzisă.

Telefonul dvs.

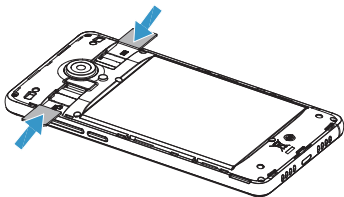


Asamblare și încărcare

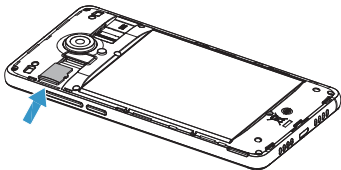
Înlăturați capacul posterior.



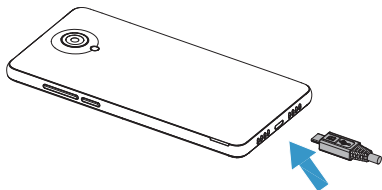
Introduceți cartela SIM.



Introduceți cardul SD (maximum: 32 GB).



Încărcați bateria.



*** Sfaturi:**

- Puteți utiliza telefonul în timpul încărcării.
- Bateria nu va fi afectată dacă păstrați încărcătorul conectat la telefonul mobil atunci când ea este complet încărcată.
- Dacă o baterie complet încărcată este nefolosită, aceasta se va descărca în timp.
- Dacă bateria este folosită pentru prima dată sau dacă bateria nu a fost folosită o perioadă îndelungată, reîncărcarea va dura mai mult.






Utilizarea telefonului dvs.

Pornirea și oprirea telefonului

- 1 Apăsați și mențineți apăsată tasta de pornire pentru a porni telefonul.
- 2 Pentru a vă opri telefonul, apăsați și țineți apăsată tasta și apoi selectați **Oprire alimentare**.

Taste

Aflați mai multe despre tastele principale.

Tastă	Definiție	Funcție
	Alimentare	Apăsați și țineți apăsat pentru a porni/opri telefonul. Apăsați pentru a porni/opri afișajul. Țineți apăsat pentru a accesa opțiunile telefonului, alegeți Opriți alimentarea, Mod avion sau Reporniți.
	Tastă ecran de întâmpinare	Revenire la ecranul de întâmpinare.
	Tastă opțiuni	În ecranul de întâmpinare, țineți apăsat pentru a deschide lista de aplicații recente.
	Tastă revenire	Revenire la ecranul anterior sau ieșire.
	Tastă laterală pentru volum	Reglează volumul soneriei în modul standby sau reglează volumul în timpul unei convorbiri. Când primiți un apel, apăsați scurt pe oricare dintre butoanele de volum pentru a trece soneria în surdină.

Ecranul de întâmpinare

Din ecranul de întâmpinare, puteți vizualiza starea dispozitivului dvs. și accesa aplicații.



Ecranul de întâmpinare are mai multe panouri. Derulați la stânga sau la dreapta pentru a vizualiza panourile de pe ecranul de întâmpinare.

Panoul de notificări


Când primiți o nouă notificare, puteți deschide panoul de Notificări pentru a vedea ce notificare privind un eveniment anume sau ce noi informații ați primit.

- Pentru a deschide panoul de Notificări, apăsați și țineți apăsată bara de stare, apoi culisați un deget în jos. Dacă aveți mai multe notificări, puteți derula în jos ecranul pentru a le vedea pe toate.
- Pentru a ascunde panoul, trageți partea de jos a panoului în sus.



Accesarea aplicațiilor

- Derulați stânga sau dreapta către un alt ecran, selectați o aplicație.
- Apăsați  pentru a reveni la ecranul anterior, apăsați  pentru a reveni la ecranul de întâmpinare.






Gestionare aplicații

- Pe ecranul În repaus, atingeți **Setări**  > **Aplicații**.
- Accesați o aplicație; puteți atinge **DEZACTIVARE/DEZINSTALARE** sau **OPRIRE FORȚATĂ**.

Realizarea unui apel

- 1 Din lista de aplicații, atingeți .
- 2 Formați numărul direct sau alegeți un număr din lista filtrată care are cifre corespunzătoare.
- 3 Efectuați un apel voce.
- 4 Atingeți  pentru a încheia apelul.

Expedierea unui mesaj

- 1 Din lista de aplicații, atingeți .
- 2 Atingeți Mesaj nou .
- 3 Introduceți numărul sau atingeți  pentru a selecta numărul din agenda telefonică.
- 4 Selectați câmpul text și introduceți textul mesajului.
- 5 Apăsați  pentru a adăuga un subiect mesajului sau atașați un fișier (Fotografii, Video, Audio sau Slideshow).
- 6 Apăsați  pentru a trimite mesajul.


Notă:

- Imaginile și materialele audio protejate prin copyright nu pot fi trimise prin MMS.


Măsurile de siguranță și precauție


Precauții

Nu lăsați telefonul la îndemâna copiilor mici


 Nu lăsați telefonul și niciun accesoriu la îndemâna copiilor mici. Piese mici pot cauza înecarea sau răni grave dacă sunt înghițite.


Undele radio


 Telefonul dvs transmite/recepționează unde radio pe frecvența GSM(B2/B3/B5/B8)/WCDMA (B1/B8)/FDD-LTE(B1/B3/B7/B8/B20)/TDD-LTE(B38/B40).

 Consultați producătorul vehiculului pentru a afla dacă echipamentul electronic utilizat în vehiculul dvs. nu va fi afectat de energia radio.


Deconectați telefonul...

 Închideți telefonul când vă aflați într-o aeronavă. Utilizarea telefoanelor mobile în aeronave poate fi o operațiune periculoasă pentru aeronave, poate dăuna rețelei de telefonie mobilă și poate fi ilegală.


 În spitale, clinici, în alte centre medicale și în orice alt loc în care v-ați putea afla în imediata apropiere a echipamentelor medicale.

 În zone cu atmosferă potențial explozivă (de ex. benzinării și zone în care aerul conține particule de praf, precum pulberi metalice). Într-un vehicul care transportă produse inflamabile sau un vehicul alimentat cu gaz petrolifer lichiefiat (GPL). În cariere sau alte zone unde se desfășoară operațiuni de dinamitare.

Telefonul mobil și mașina dumneavoastră


 Evitați folosirea telefonului atunci când conduceți și respectați toate reglementările care restricționează folosirea telefoanelor mobile în timpul condusului. Folosiți accesoriul hands-free pentru a mări siguranța dumneavoastră când situația o permite. Asigurați-vă că telefonul dumneavoastră și kitul de mașină nu blochează airbaguri sau alte dispozitive de siguranță prevăzute în mașina dumneavoastră.

Folosiți telefonul cu atenție și cu precauție

 Pentru o funcționare satisfăcătoare și în condiții optime a telefonului, se recomandă să folosiți telefonul în poziția normală de funcționare.

- Nu expuneți telefonul la temperaturi extreme.
- Nu introduceți telefonul în lichide; dacă telefonul s-a udat, închideți-l, scoateți bateria și lăsați-le să se usuce timp de 24 ore înainte de a le reutiliza.
- Pentru a curăța telefonul, ștergeți-l cu o cârpă moale.
- Pe vreme caldă sau după expunere prelungită la soare (de ex. în spatele unui geam sau al unui parbriz), temperatura carcasei telefonului poate crește. În acest caz, manifestați și mai multă precauție când ridicați telefonul și evitați și să-l folosiți într-o temperatură ambiantă de peste 45°C.

Protejați bateriile contra deteriorării


 Folosiți doar accesoriile autentice de la producător deoarece utilizarea oricăror altor accesorii poate dăuna telefonului dumneavoastră și poate fi periculoasă, iar garanția telefonului dumneavoastră Philips va fi anulată. Folosirea unui tip nespecificat de baterie poate provoca o explozie.

Asigurați-vă că piesele deteriorate sunt înlocuite imediat de un tehnician calificat și că se folosesc piese originale de la producător la înlocuire.


- Telefonul este alimentat de o baterie reîncărcabilă.
- Folosiți numai încărcătorul specificat.
- Nu incinerati.

- Nu deformați și nu deschideți bateria.
- Nu permiteți ca obiectele metalice (precum cheile din buzunarul dumneavoastră) să scurtcircuiteze contactele bateriei.
- Evitați expunerea la frig sau căldură excesivă (peste 45° C), umiditate sau medii caustice.

Protecția mediului


 Nu uitați să respectați reglementările locale privind eliminarea materialelor de ambalare, a bateriilor epuizate și a telefonului vechi, precum și să promovați reciclarea acestora. Fabricantul a marcat bateria și ambalajul cu simboluri standard, ce au ca scop promovarea reciclării și eliminarea adecvată a eventualelor deșeuri rezultate.

 : Ambalajul marcat este reciclabil.

 : S-a adus o contribuție financiară la sistemul național asociat de recuperare a ambalajelor și de reciclare.

 : Materialul plastic este reciclabil (identifică și tipul de plastic).


Protecție auditivă

 Când ascultați muzică, reglați volumul la un nivel moderat. Expunerea prelungită la un volum ridicat vă poate afecta auzul. Se recomandă să țineți telefonul la o distanță de cel puțin 15 mm de cap și de corp în timpul funcționării.

Marcaj DEEE în DFU: „Informații pentru consumator”

Eliminarea produsului vechi

Produsul este conceput și fabricat cu materiale și componente de calitate ridicată, ce pot fi reciclate și reutilizate.

 Atunci când simbolul pubelei tăiate este atașat unui produs, înseamnă că produsul se află sub incidența Directivei Europene 2002/96/CE. Vă rugăm să vă informați privind sistemele naționale de colectare separată pentru produsele electronice și electrice.

Vă rugăm să acționați conform normelor naționale și să nu eliminați produsele dumneavoastră vechi împreună cu gunoii menajer. Aruncarea corectă a produselor dumneavoastră vechi va ajuta la prevenirea potențialelor consecințe negative pentru mediul înconjurător și pentru sănătatea umană.

Acest dispozitiv poate conține bunuri, tehnologie sau software supuse legilor și reglementărilor privind exportul din SUA și alte țări. Abaterile de la lege sunt interzise.

Informații și note privind siguranța

Nerespectarea următoarelor măsuri de precauție poate fi periculoasă sau ilegală. Nu încercați niciodată să vă dezamblați dispozitivul. Dvs. înșivă sunteți responsabili pentru modul în care vă utilizați dispozitivul și pentru consecințele acestei utilizări.

Ca regulă generală, trebuie să opriți întotdeauna dispozitivul oriunde utilizarea unui dispozitiv este interzisă. Utilizarea dispozitivului dvs. se supune măsurilor de siguranță menite să protejeze utilizatorii și mediul înconjurător.

Nu vă utilizați dispozitivul în medii umede (sală de baie, bazin de înot...). Protejați-l de lichide și alte forme de umiditate.

Nu vă expuneți dispozitivul la temperaturi extreme, mai mari de + 45°C.

Nu vă lăsați dispozitivul la îndemâna copiilor mici (anumite piese detașabile pot fi înghițite accidental). Citiți cu atenție și respectați condițiile de mai jos:

Distanța de funcționare

Acest model de dispozitiv a fost testat, constatându-se conformitatea cu liniile directe privind expunerea la radiofrecvență în cazul utilizării după cum urmează:

- La ureche: Realizați sau primiți un apel prin dispozitiv și țineți dispozitivul așa cum ați ține un telefon cu fir.
- Pe corp: Când se transmite, plasați dispozitivul într-un accesoriu portabil care nu conține metale și poziționați dispozitivul la cel puțin 0,5 cm de corp. Este posibil ca, în cazul utilizării unor altor dispozitive, să nu se asigure conformitatea cu liniile directe privind expunerea la radiofrecvență. Dacă nu utilizați un accesoriu purtat pe corp și nu țineți dispozitivul la ureche, poziționați dispozitivul la cel puțin 0,5 cm de corp,
- Operarea în regim de date: Când utilizați funcția de date, poziționați telefonul la cel puțin 0,5 cm de corp pe întreaga durată a transmisiei de date.

Adaptor

Adaptorul trebuie să fie instalat în apropierea echipamentului și trebuie să fie imediat accesibil.

Siguranța la presiune acustică

Utilizați căștile cu precauție, deoarece o presiune acustică excesivă de la căști (interne sau externe) poate provoca pierderea auzului.

Atenție

Risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu un tip incorect. Aruncați bateriile uzate conform instrucțiunilor.

Utilizare adecvată

Conform descrierii din acest manual, dispozitivul dvs. poate fi utilizat numai în locul corespunzător. Dacă este posibil, nu atingeți zona antenei de pe dispozitiv.

Sfaturi

Stimulatoarele cardiace

Dacă aveți un stimulator cardiac:

- Păstrați telefonul la o distanță mai mare de 15 cm de stimulatorul dumneavoastră cardiac atunci când telefonul este deschis pentru a evita interferențele potențiale.
- Nu purtați telefonul în buzunarul de la piept.
- Folosiți urechea opusă pacemakerului pentru a atenua cât mai mult potențialele interferențe.
- Închideți telefonul dacă suspectați că are loc o interferență.

Proteze auditive

Dacă folosiți proteze auditive, consultați-vă medicul și fabricantul protezei pentru a afla dacă dispozitivul ar putea să interfereze cu telefonul.

Cum să prelunghiți durata de viață a bateriei sau telefonului

Pentru ca telefonul dumneavoastră să funcționeze corect, alimentarea suficientă a bateriei este importantă. În scopul economisirii de energie, respectați următoarele indicații, acolo unde este cazul:

- Închideți funcția Bluetooth a telefonului dumneavoastră.
- Setați nivelul și durata luminii de fundal a telefonului dumneavoastră la o valoare mai scăzută.

- Activați blocarea automată a tastaturii, închideți sunetul tastelor, vibrațiile la atingere sau alarma pe vibrații.
- Stabiliți o conexiune GPRS atunci când este necesar. În caz contrar, telefonul dumneavoastră va continua să caute conexiunea GPRS și va consuma bateria.
- Închideți telefonul dacă nu există acoperire. În caz contrar, telefonul dumneavoastră va continua să caute rețeaua și va consuma bateria.

Rezolvarea problemelor

Telefonul nu poate fi pornit

Scoateți/puneți la loc bateria. Apoi, încărcați telefonul până când animația din pictograma bateriei se oprește. Decuplați încărcătorul și încercați să deschideți telefonul.

Afișajul arată BLOCAT atunci când deschideți telefonul

Cineva a încercat să folosească telefonul dumneavoastră, dar nu a știut codul PIN, și nici codul de deblocare (PUK). Contactați-vă furnizorul de servicii.

Afișajul arată eroare IMSI

Această problemă este legată de abonament. Contactați operatorul.

Telefonul dumneavoastră nu revine la ecranul inactiv

Apăsăți prelungit tasta de închidere sau închideți telefonul, verificați dacă bateria și cartela SIM sunt fixate corect și redeschideți-l.

Simbolul de rețea nu este afișat

Conexiunea la rețea este întreruptă. Fie sunteți într-o zonă albă de acoperire (într-un tunel sau între clădiri înalte), fie sunteți în afara ariei de acoperire. Încercați din alt loc, încercați să vă reconectați la rețea (în special atunci când sunteți în străinătate), verificați dacă antena este la locul ei în cazul în care telefonul are o antenă externă sau contactați operatorul dumneavoastră de telefonie mobilă pentru asistență/informații.

Afișajul nu răspunde (sau afișajul răspunde încet) la apăsările tastelor

Afișajul răspunde mai încet la temperaturi foarte scăzute. Acest lucru este normal și nu influențează funcționarea telefonului. Duceți telefonul într-un loc mai cald și încercați din nou. În alte cazuri, contactați furnizorul telefonului.

Se pare că bateria s-a supraîncălzit

Poate folosiți un încărcător care nu a fost destinat utilizării cu telefonul dumneavoastră. Folosiți întotdeauna accesoriile autentice de la producător expediate împreună cu telefonul.

Telefonul dumneavoastră nu afișează numerele de telefon ale apelurilor primite

Această funcție este disponibilă în funcție de rețea și de abonament. Dacă rețeaua nu transmite numărul telefonului, telefonul va afișa în schimb Apel 1 sau Reținut. Contactați operatorul pentru informații detaliate privind acest subiect.

Nu puteți trimite mesaje text

Unele rețele nu permit schimbul de mesaje cu alte rețele. Verificați mai întâi dacă ați introdus numărul centrului dumneavoastră de SMS sau contactați operatorul pentru informații detaliate privind acest subiect.

Nu puteți primi și/sau stoca fotografii în format JPEG

Dacă o fotografie este prea mare, dacă are numele prea lung sau dacă nu este în formatul corect, se poate să nu fie acceptată de telefonul dumneavoastră mobil.

Considerați că ați pierdut niște apeluri

Verificați opțiunile de redirectionare apeluri.

Atunci când se încarcă, pictograma bateriei nu indică nici o linie iar conturul luminează intermitent

Încărcați bateria numai într-un mediu în care temperatura nu depășește 40°C și descărcați bateria în medii în care temperatura nu depășește 45°C.

În alte cazuri, contactați furnizorul telefonului.

Afișajul arată eroare SIM

Verificați dacă s-a introdus corect cartela SIM. Dacă problemele persistă, este posibil să fie deteriorată cartela SIM. Contactați operatorul.

Atunci când încercați să folosiți o funcție din meniu, afișajul arată INTERZIS

Unele funcții depind de rețea. De aceea, sunt disponibile doar dacă rețeaua sau abonamentul dumneavoastră le acceptă. Contactați operatorul pentru informații detaliate privind acest subiect.

Afișajul arată INSERAȚI CARTELA DUMNEAVOASTRĂ SIM

Verificați dacă s-a introdus corect cartela SIM. Dacă problemele persistă, este posibil să fie deteriorată cartela SIM. Contactați operatorul.

Autonomia telefonului pare mai scăzută decât cea indicată în manualul utilizatorului

Autonomia este legată de setări (de ex. volumul soneriei, durata luminii de fundal) și de funcțiile pe care le utilizați. Pentru a crește autonomia și, ori de câte ori este posibil, trebuie să dezactivați funcțiile pe care nu le folosiți.

Telefonul dumneavoastră nu funcționează bine în mașină

Mașinile conțin multe părți metalice care absorb undele electromagnetice ce pot afecta randamentul telefonului. Aveți la dispoziție un set de mașină pentru a beneficia de o antenă externă, care vă permite să dați și să primiți telefoane fără să folosiți receptorul.

Notă:

- Consultați autoritățile naționale pentru a afla dacă puteți sau nu să folosiți telefonul atunci când conduceți.

Telefonul dumneavoastră nu se încarcă

Dacă bateria este complet descărcată, poate fi nevoie de câteva minute de preîncărcare (până la 5 minute în unele cazuri) înainte ca pictograma de încărcare să fie afișată pe ecran.

Imaginea surprinsă cu camera telefonului nu este clară

Asigurați-vă că obiectivul camerei este curat pe ambele părți.

Informații privind rata specifică de absorbție

Standarde internaționale

ACEST TELEFON MOBIL RESPECTĂ RECOMANDĂRILE INTERNAȚIONALE PRIVIND EXPUNEREA LA UNDELE RADIO

Telefonul dumneavoastră mobil este un transmțător și un receptor radio. Este proiectat și fabricat pentru a nu depăși limitele de expunere la energia de radiofrecvență (RF) definite de standardele internaționale. Aceste recomandări au fost stabilite de Comisia internațională pentru protecția împotriva radiațiilor neionizante (ICNIRP) și Institutul Inginerilor Electrotehniști și Electroniști (IEEE)

care anticipează o marjă de siguranță substanțială pentru asigurarea protecției tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și starea de sănătate.

Recomandările privind expunerea pentru telefoanele mobile folosesc o unitate de măsură cunoscută drept rata de absorbție specifică (SAR). Limita SAR recomandată de ICNIRP pentru telefoanele mobile folosite de publicul larg este de **2,0 W/kg în medie la zece grame de țesut și de 1,6W/kg în medie la un gram de țesut** conform standardului IEEE Std 1528 pentru cap.

Testele pentru SAR au fost efectuate folosind pozițiile de funcționare recomandate cu telefonul mobil transmițând la cel mai ridicat nivel certificat de energie și în toate benzile de frecvență. Deși SAR este stabilit la cel mai ridicat nivel de energie admis, nivelurile reale SAR ale telefonului mobil în timpul funcționării sunt în general sub valoarea maximă SAR. Aceasta, deoarece telefonul este conceput să funcționeze la mai multe niveluri de energie, astfel încât să folosească doar energia necesară pentru a se conecta la rețea. De regulă, cu cât sunteți mai aproape de o antenă de releu, cu atât puterea generată este mai redusă.

Deși există diferențe între nivelurile SAR pentru diferite tipuri de telefoane și pentru diverse poziții, toate respectă standardele internaționale privind expunerea la undele radio.

Cea mai ridicată valoare SAR pentru acest telefon model Philips S318 la testele la nivelul urechii este de 0,456 W/kg (10g) și, când este purtat adecvat pe corp, este de 1,405 W/kg (10g), la recomandarea ICNIRP.

SAR se măsoară la nivelul capului, cu dispozitivul la o distanță de 5 mm față de corp, și prin transmisia la cel mai ridicat nivel de putere produsă certificat, pe toate benzile de frecvență ale dispozitivului mobil.

Pentru limitarea expunerii la unde radio, se recomandă reducerea duratei apelului mobil sau utilizarea căștilor. Scopul acestor măsuri de precauție este de păstra telefonul mobil la distanță de cap și corp.

Declarația de conformitate

Noi,
**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.**
**11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057
China**

declaram pe propria răspundere că produsul

Philips S318

Număr TAC: 8645 0903

vizat de această declarație respectă următoarele standarde:

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/ A2:2013

EN 50332-2:2013

ETSI EN 300 328 V2.1.1(2016-11)

ETSI EN 301 489-1 V2.2.0(2017-03)

ETSI EN 301 489-3 V2.1.1(2017-03)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.0(2017-03)

ETSI EN 301 489-19 V2.1.0(2017-03)

ETSI EN 301 489-52 V1.1.0(2016-11)

ETSI EN 303 345 V1.1.7

ETSI EN 303 413 V1.1.0 (2017-03)

EN 50566:2013/AC:2014

EN 50360:2001/A1:2012

EN62479: 2010

ETSI EN 301 511 V12.5.1(2017-03)

ETSI EN 301 893 V2.1.0(2017-03)


ETSI EN 300 440 V2.1.1(2017-03)

ETSI EN301 908-1 V11.1.1(2016-07)

ETSI EN301 908-2 V11.1.1(2016-07)

ETSI EN301 908-13 V11.1.1(2016-07)

Prin prezenta, Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd declară că echipamentul radio de tip [indicativul tipului de echipament radio] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Marcaj de identificare: 



Manager Calitate

Вітаємо з придбанням та ласкаво просимо до Philips!
Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на сайті:

www.philips.com/mobilephones

Докладнішу інформацію можна знайти у повній версії посібника користувача на сайті:

www.philips.com/support

Увага:

- Прочитайте інструкції з безпеки в розділі «Техніка безпеки» перед використанням пристрою.

Поради:

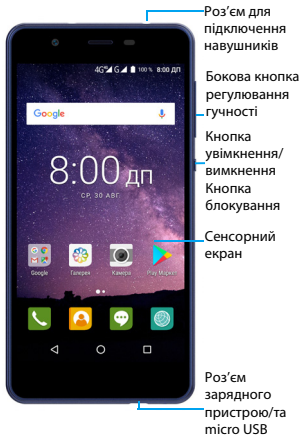
- Компанія Philips постійно прагне поліпшувати свої вироби. Через оновлення програмного забезпечення деякі матеріали цього посібника користувача можуть дещо не відповідати вашому виробу. Philips зберігає за собою право переглядати посібник користувача або відкрити його в будь-який час без попередження. Завжди приймайте ваш виріб за стандарт.

Заява про товарні знаки

Android™	Google, Android, Google Play та інші марки є торговими марками компанії Google Inc.
Bluetooth™	Bluetooth™ є торговою маркою і власністю компанії Telefonaktiebolaget L M Ericsson, Швеція. Компанія Philips отримала дозвіл на використання цього товарного знаку.
Philips	PHILIPS та емблема щита PHILIPS є зареєстрованими торговими марками компанії Koninklijke Philips N.V., виробленими компанією Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd. за ліцензією Koninklijke Philips N.V.

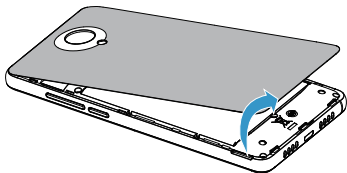
Увага:

- Цей посібник захищено законом про авторське право; забороняється без відповідного дозволу відтворювати його частково або повністю.

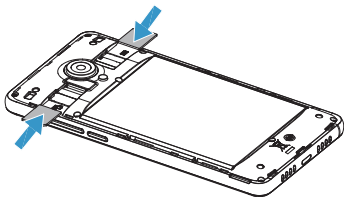


Збирання та заряджання

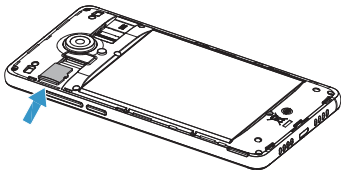
Зніміть задню кришку.



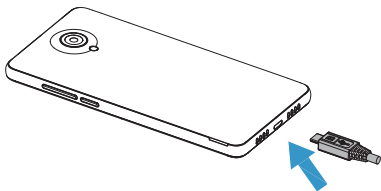
Вставте SIM-картку.



Вставте SD-картку (до 32 Гб).



Заряджання акумулятора:



* Поради:

- Ви можете користуватися КПК, коли він заряджається.
- Акумулятор не пошкоджується, коли його повністю заряджено, а зарядний пристрій ще підключено до електромережі.
- Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувати, з часом він втрачатиме свій заряд.
- Якщо акумулятор використовується вперше або не використовувався тривалий час, повторне заряджання може тривати довше.






Використання КПК

Увімкнення й вимкнення КПК

- 1 Щоб увімкнути КПК, натисніть та утримуйте кнопку увімкнення/вимкнення.
- 2 Щоб вимкнути КПК, натисніть та утримуйте кнопку увімкнення/вимкнення, а потім виберіть **Вимкнути**.

Кнопки

Інформація про основні кнопки.

Кнопка	Назва	Функція
	Кнопка увімкнення/вимкнення	Натисніть та утримуйте для увімкнення або вимкнення пристрою. Натисніть для увімкнення або вимкнення екрана. Утримуйте для доступу до параметрів КПК: вимкнути пристрій, вибрати «Режим польоту» або перезавантажити.
	Кнопка «Головний екран»	Повернутися до головного екрана.
	Кнопка «Меню»	Відкрити список параметрів, доступних для поточного екрана.
	Кнопка «Назад»	Повернутися до попереднього екрану або вийти. Сховати екранну клавіатуру, коли вона відкрита.
	Бокова кнопка регулювання гучності	Натисніть для регулювання гучності мелодії виклику в режимі очікування або голосу співрозмовника під час виклику. Під час отримання вхідного виклику коротко натисніть цю кнопку, щоб вимкнути сигнал дзвінка.

Головний екран

На головному екрані можна переглядати стан пристрою та відкривати програми.



Проводьте пальцем горизонтально ліворуч або праворуч для перегляду сторінок головного екрана.

Панель сповіщень


Під час надходження нового сповіщення відкрийте панель сповіщень, щоб переглянути отримані сповіщення або оновлення.

- Щоб відкрити панель сповіщень, натисніть та утримуйте рядок стану, а потім проведіть пальцем униз. Якщо надійшло декілька сповіщень, прокрутіть список донизу, щоб переглянути всі сповіщення.
- Щоб сховати панель, потягніть нижній край панелі вгору.



Доступ до програм

- Прокрутіть ліворуч або праворуч, щоб перейти на інший екран, а потім виберіть потрібну програму.
- Натисніть , щоб повернутися до попереднього екрану; натисніть , щоб перейти до початкового екрану.






Керування програмами

- На екрані в режимі очікування натисніть **Налаштування**  > **Програми**.
- Вибравши програму, ви матимете доступ до таких параметрів: **ВИМКНУТИ/ВИДАЛИТИ** або **ПРИМУСОВО ПРПИНИТИ РОБОТУ**.

Здійснення виклику

- 1 У списку програм натисніть .
- 2 Введіть номер або виберіть його з відфільтрованого списку номерів, що відповідають введеним цифрам.
- 3 Здійсніть голосовий виклик.
- 4 Натисніть , щоб завершити виклик.

Надсилання повідомлення

- 1 У списку програм натисніть .
- 2 Натисніть «Нове повідомлення» .
- 3 Введіть номер або торкніться , щоб вибрати номер з телефонної книги.
- 4 Перейдіть у текстове поле і введіть текст повідомлення.
- 5 Натисніть , щоб додати тему повідомлення або прикріпити файл (зображення, відео, аудіо або слайди).
- 6 Натисніть , щоб надіслати повідомлення.


Увага:

- У MMS не можна надсилати зображення та аудіо, захищені авторськими правами.


Техніка безпеки

Запобіжні заходи

Тримайте КПК подалі від маленьких дітей

 Тримайте КПК і його аксесуари в недоступному для маленьких дітей місці. Дрібні деталі можуть потрапити до дихальних шляхів і викликати важкі ушкодження у разі проковтування.

Радіохвилі

 Ваш КПК передає й отримує радіохвилі в частотах GSM 900: 34dBm
GSM1800: 31dBm

WCDMA Band1/8: 24dBm

LTE Band 1/3/7/8/20/38/40: 24 dBm


BT 3.0 (2402-2480MHz): 9.5dBm

BLE (2402-2480MHz): 9.5dBm


WLAN 2.4G (2402-2480MHz): 19dBm


5G (5725-5825MHz): 13.9dBm/ (5150-5250MHz): 18dBm


FM/GPS

 Дізнайтеся у виробника вашого автомобіля, чи не впливає радіовипромінювання на електронні системи автомобіля.


Вимикайте КПК...

 Вимикайте КПК під час польоту. Використання КПК на борту літака може вплинути на його роботу, порушити мережі стільникового зв'язку, а також може бути незаконним.


 У лікарнях, поліклініках, інших лікувальних установах і поблизу будь-якого медичного устаткування.

 У місцях з потенційно вибухонебезпечною атмосферою (наприклад, на автозаправних станціях, у місцях скупчення в повітрі пилу, зокрема, металевого). У транспортних засобах, які перевозять займісті продукти і працюють на зрідженому нафтовому газі (ЗНГ). У кар'єрах та інших зонах, де здійснюються підривні роботи.

КПК та безпека за кермом

 Не використовуйте КПК під час керування автомобілем і дотримуйтесь усіх вимог, що обмежують використання мобільних КПК за кермом. Щоб гарантувати безпеку, використовуйте бездротову гарнітуру, коли це можливо. Переконайтеся, що КПК і його аксесуари не блокують подушки безпеки й інші захисні пристрої автомобіля.

Догляд за КПК

 Щоб забезпечити оптимальну роботу КПК, рекомендуємо використовувати його тільки в нормальному робочому положенні.

- Не піддавайте КПК впливу дуже високої або дуже низької температури.
- Не занурюйте КПК у рідину; якщо в КПК потрапила волога, вимкніть його, вийміть акумулятор і висушіть їх протягом 24 годин перед подальшим використанням.
- Для чищення КПК використовуйте м'яку тканину.
- У спекотну погоду або під тривалим впливом сонячних променів (наприклад, через вікно будівлі або автомобіля) температура корпусу КПК може підвищитися. У цьому випадку будьте дуже обережні, коли берете КПК до рук. Намагайтеся не використовувати КПК при температурі навколишнього середовища понад 45°C.

Догляд за акумулятором



Слід використовувати тільки оригінальні аксесуари виробника, оскільки використання будь-яких інших аксесуарів може призвести до пошкодження КПК та втрати гарантії компанії Philips. Використання акумулятора, тип якого не відповідає технічним умовам виробника, може призвести до вибуху.

Ушкоджені частини слід негайно замінити оригінальними запасними частинами виробника, і цю роботу повинен виконувати кваліфікований фахівець.


- КПК працює від акумулятора, що перезаряджається.
- Використовуйте тільки зарядний пристрій, передбачений технічними умовами виробника.
- Не підпалюйте акумулятор.
- Не деформуйте й не розбирайте акумулятор.
- Не допускайте замикання контактів акумулятора металевими предметами (наприклад, ключами у кишені).
- Не піддавайте КПК впливу високої температури (понад 60°C), вологи або хімічно агресивного середовища.

Охорона навколишнього середовища



Пам'ятайте про необхідність дотримання місцевих правил утилізації пакувального матеріалу відпрацьованих акумуляторів і старих мобільних пристроїв; сприяйте їх утилізації. Виробник позначає акумулятори й пакувальні матеріали стандартними символами для полегшення вторинної переробки й відповідної утилізації.

: маркований пакувальний матеріал підлягає вторинній переробці.

: зроблено фінансовий внесок у відповідну національну систему відновлення й переробки пакування.

: пластмасу можна переробити (також вказується її тип).

Захист слуху



Під час прослуховування музики встановлюйте помірний рівень гучності.

Тривале прослуховування музики з високим рівнем гучності може послабити слух. Під час використання рекомендується тримати КПК на відстані щонайменше 15 мм від тіла та голови.

Знак WEEE в DFU: «Інформація для споживача»

Утилізація старого виробу

Цей виріб сконструйовано і виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, що підлягають переробці й вторинному використанню.



Якщо маркування товару містить символ перекресленого кошика з колесами, це означає, що виріб відповідає Директиві ЄС 2002/96/ЄС.

Дізнайтеся про місцеву систему щодо роздільного збирання відходів електронних і електричних виробів.

Дійте згідно з місцевими правилами й не утилізуйте ваші старі вироби разом зі звичайними побутовими відходами. Правильна утилізація старих виробів запобігає можливим негативним наслідкам для навколишнього середовища й здоров'я людей.

Цей виріб може містити елементи, технології або програмне забезпечення, що підпадають під дію експортного законодавства США й інших країн. Ухилення від виконання закону забороняється.

Інформація про заходи безпеки та застереження

Недотримання нижченаведених заходів безпеки може бути небезпечним або незаконним.

Ніколи не намагайтеся розібрати пристрій. Ви одноосібно несете відповідальність за використання пристрою і будь-які наслідки його використання.

Завжди вимикайте свій пристрій у місцях, де заборонено його використання відповідно до загальних правил. Використання пристрою регулюється правилами, які створені для захисту користувачів і навколишнього середовища.

Не використовуйте свій пристрій у місцях з підвищеним рівнем вологості (ванних кімнатах, басейнах тощо). Захищайте його від дії вологи або рідини.

Не піддавайте свій пристрій впливу дуже високої температури понад +45°C.

Не залишайте свій пристрій у місцях, де його можуть взяти малі діти (певні знімні частини можна випадково проковтнути). Уважно прочитайте й дотримуйтеся наведених нижче положень:

Відстань між вами та КПК

Пристрій цієї моделі пройшов тестування і відповідає вимогам радіочастотного випромінювання, якщо його використовувати таким чином:

- Біля вуха: під час розмови тримайте пристрій, як слухавку стаціонарного телефону.
- На тілі: носіть пристрій у портативному аксесуарі, який не містить металу і тримає пристрій на відстані щонайменше 0,5 см від вашого тіла. Використання інших аксесуарів може не відповідати вимогам радіочастотного випромінювання. Якщо ви не користуєтесь чохлами, що кріпляться на тілі, і не тримаєте пристрій біля вуха, розташуйте його на відстані щонайменше 0,5 см від вашого тіла.
- Передавання даних: під час роботи з даними тримайте КПК на відстані щонайменше 0,5 см від вашого тіла.

Адаптер

Адаптер потрібно встановити поруч із обладнанням у легкодоступному місці.

Заходи безпеки щодо звукового тиску

Під час використання гарнітури надмірна гучність звуку може спричинити пошкодження слуху.

Увага!

Встановлення акумулятора неправильного типу може призвести до вибуху. Утилізуйте використані акумулятори відповідно до інструкцій.

Належне використання

Як описано у цьому посібнику, ваш пристрій можна використовувати тільки у відповідних місцях. Намагайтеся не торкатися антени свого пристрою.

Поради

Кардіостимулятори

Якщо ви користуєтесь кардіостимулятором:

- Тримайте увімкнений КПК на відстані понад 15 см від електрокардіостимулятора, щоб уникнути можливого взаємного впливу.
- Не носіть КПК у нагрудній кишені.

- Прикладайте КПК до вуха з іншого боку від електрокардіостимулятора, щоб мінімізувати можливість взаємного впливу.
- Вимикайте КПК, якщо підозрюєте, що він створює такий вплив.

Слухові апарати

Якщо ви користуєтеся слуховим апаратом, проконсультуйтеся з вашим лікарем і виробником слухового апарата, щоб довідатися, чи піддається використовуваний вами пристрій впливу перешкод від КПК.

Як продовжити час роботи КПК від одного заряду акумулятора

Для належної роботи КПК потрібен достатній заряд акумулятора. З метою економії енергії виконуйте такі рекомендації:

- Вимкніть функцію Bluetooth на КПК.
- Зменшіть яскравість і час підсвічування екрана КПК.
- Увімкніть автоблокування клавіатури, вимкніть сигнал клавіш і вібрацію.
- Використовуйте GPRS-з'єднання тільки за потреби, інакше КПК буде постійно шукати GPRS-мережу й витратити заряд акумулятора.
- Вимикайте КПК, коли перебуваєте поза зоною мережі, інакше КПК буде продовжувати пошук мережі й акумулятор швидко розрядиться.

Усунення несправностей

КПК не вмикається

Вийміть і знову вставте акумулятор. Потім заряджайте КПК, доки індикатор заряду не перестане рухатися. Від'єднаєте зарядний пристрій і спробуйте увімкнути КПК.

Під час увімкнення КПК на екрані відображається «ЗАБЛОКОВАНО»

Хтось намагався скористатися вашим КПК, не знаючи PIN-коду і коду розблокування (PUK). Зверніться до свого постачальника послуг.

На екрані відображається повідомлення про помилку IMSI

Проблема пов'язана зі стільниковою мережею. Зверніться до оператора зв'язку.

КПК не повертається до режиму очікування

Натисніть і утримуйте клавішу живлення або вимкніть КПК, перевірте правильність установа SIM-картки й акумулятора, а потім знову увімкніть КПК.

Не відображається значок мережі

Втрачено з'єднання з мережею. Можливо, ви перебуваєте в радіотіні (у тунелі або між високими будинками) або поза зоною покриття мережі. Спробуйте переміститися в інше місце або повторно з'єднатися з мережею (особливо якщо перебуваєте за кордоном); перевірте надійність підключення зовнішньої антени (за наявності) або зверніться до оператора мережі за допомогою.

Екран не реагує (або реагує повільно) на натискання кнопок

В умовах низької температури час реакції екрана збільшується. Це нормальне явище, воно не впливає на роботу КПК. Помістіть КПК у тепле місце й повторіть спробу. В інших випадках зверніться до продавця КПК.

Акумулятор перегрівається

Можливо, використовується зарядний пристрій, не призначений для цього КПК. Завжди використовуйте оригінальні аксесуари виробника, що входять до комплекту КПК.

На екрані КПК не відображаються номери вхідних викликів

Ця функція залежить від параметрів мережі й обслуговування. Якщо мережа не передає номер абонента, на екрані КПК відобразатиметься напис «Виклик 1» або «Прихований». За докладнішою інформацією з цього питання зверніться до свого оператора.

Не вдається надіслати текстові повідомлення

Деякі мережі не підтримують обмін повідомленнями з іншими мережами. Спочатку перевірте, чи в налаштуваннях зазначено номер SMS-центру, або зверніться до оператора зв'язку за роз'ясненнями щодо цієї проблеми.

Не вдається отримати та (або) зберегти зображення JPEG

Якщо зображення надто велике, має неправильний формат або його назва надто довга, КПК не зможе прийняти його.

Вам здається, що ви пропустили деякі виклики

Перевірте опції переадресації викликів.

Під час заряджання на значку акумулятора не відображаються смужки, а контур акумулятора миготить

Заряджайте батарею тільки у середовищі, температура якого не перевищує 40°C, і використовуйте заряджену батарею у середовищі, температура якого не перевищує 45°C.

В інших випадках зверніться до продавця КПК.

На екрані відображається повідомлення про помилку SIM

Перевірте правильність встановлення SIM-картки. Якщо проблему не усунуто, можливо, вашу SIM-картку пошкоджено. Зверніться до оператора зв'язку.

Під час спроби використати пункт меню з'являється напис «НЕ ДОЗВОЛЕНО»

Деякі функції залежать від параметрів мережі. Тому вони доступні за умови, що підтримуються мережею або умовами вашого підключення. За докладнішою інформацією з цього питання зверніться до свого оператора.

На екрані відображається повідомлення «ВСТАВТЕ SIM-КАРТКУ»

Перевірте, чи SIM-картка вставлена правильно. Якщо проблему не усунуто, можливо, вашу SIM-картку пошкоджено. Зверніться до оператора зв'язку.

Рівень автономності КПК нижчий, ніж зазначено в посібнику користувача

Тривалість автономної роботи КПК залежить від встановлених налаштувань (наприклад, гучності дзвінка, тривалості підсвічування) і використовуваних функцій. Щоб збільшити час автономної роботи, слід вимикати функції, які ви не використовуєте.

КПК не працює належним чином в автомобілі

В автомобілі є багато металевих деталей, що поглинають електромагнітні хвилі, і це може впливати на роботу КПК. Можна придбати автомобільний комплект із зовнішньою антеною, що дозволить залишати рук вільними під час здійснення й отримання викликів.

Увага:

- Переконайтеся в тому, що місцеве законодавство не забороняє використовувати КПК під час керування автомобілем.

КПК не заряджається

Якщо акумулятор повністю розряджений, може знадобитися кілька хвилин для попереднього заряджання (іноді до 5 хвилин), перш ніж на екрані з'явиться індикатор заряду.

Нечіткі знімки камери КПК

Переконайтеся, що об'єкти камери чистий з обох боків.

Інформація про питомий коефіцієнт поглинання

Міжнародні стандарти

ЦЕЙ КПК ВІДПОВІДАЄ МІЖНАРОДНИМ ВИМОГАМ БЕЗПЕКИ ЩОДО ЗАХИСТУ ВІД ВПЛИВУ РАДІОХВИЛЬ.

КПК приймає й передає радіохвилі. Його розроблено і виготовлено таким чином, щоб радіочастотна енергія не перевищувала межових значень, визначених міжнародними стандартами. Ці вимоги були встановлені Міжнародною комісією із захисту від неіонізуючого випромінювання (ICNIRP) й Інститутом інженерів з електротехніки (IEEE), які визначають гарантований запас надійності для захисту людей, незалежно від їхнього віку й стану здоров'я.

У рекомендаціях з випромінювання для КПК використовується одиниця виміру, називана питомим коефіцієнтом поглинання (SAR). граничне значення SAR, рекомендоване комісією ICNIRP для мобільних телефонів загального призначення, **становить у середньому 2,0 Вт/кг на 10 г тканини, а для голови цей показник становить у середньому 1,6 Вт/кг на 1 г тканини** згідно зі стандартом IEEE Std 1528.

Випробування щодо SAR здійснюються з використанням рекомендованих робочих положень під час експлуатації КПК на найвищій сертифікованій потужності у всіх використовуваних частотних діапазонах. Хоча значення SAR визначається на найвищій сертифікованій потужності, фактичні рівні SAR працюючого КПК зазвичай нижчі максимального значення SAR. Це зумовлено тим, що КПК розроблено для використання у різних рівнях потужності, що дозволяє використовувати мінімальну потужність, необхідну для підключення до мережі. Як правило, чим ближче ви до антени базової станції, тим нижча потужність випромінювання.

Незважаючи на те, що можливі різні рівні SAR для різних КПК і різних положень, усі КПК відповідають міжнародним стандартам захисту від радіочастотного випромінювання.

Найвище значення SAR для цієї моделі КПК Philips S318 під час тестування біля вуха 0,456 Вт/кг (10 г), а під час носіння на тілі – 1,405 Вт/кг (10 г), за рекомендацією ICNIRP.

Значення SAR визначається для використання біля голови на відстані 5 мм від тіла під час передачі найвищого сертифікованого рівня вихідної потужності у всіх смугах частоти мобільних пристроїв.

Для обмеження впливу радіочастотного випромінювання рекомендуємо зменшити тривалість розмов по КПК або використовувати гарнітуру. Мета цих запобіжних заходів полягає в тому, щоб тримати КПК якомога далі від голови й тіла.

Сертифікат відповідності

Ми, компанія
**Shenzhen Sang Fei Consumer
Communications Co., Ltd.**
**11 Science and Technology Road,
Shenzhen Hi-tech Industrial Park,
Nanshan District, Shenzhen 518057
China**

заявляємо під нашу виняткову відповідальність, що виріб

Philips S318

номер ТАС: 8645 0903

якого стосується ця декларація, відповідає таким стандартам:

EN 60950-1:2006/A11:2009/A1:2010/A12:2011/ A2:2013

EN 50332-2:2013

ETSI EN 300 328 V2.1.1(2016-11)

ETSI EN 301 489-1 V2.2.0(2017-03)

ETSI EN 301 489-3 V2.1.1(2017-03)

ETSI EN 301 489-17 V3.2.0(2017-03)

ETSI EN 301 489-19 V2.1.0(2017-03)

ETSI EN 301 489-52 V1.1.0(2016-11)

ETSI EN 303 345 V1.1.7

ETSI EN 303 413 V1.1.0 (2017-03)

EN 50566:2013/AC:2014

EN 50360:2001/A1:2012

EN62479: 2010

ETSI EN 301 511 V12.5.1(2017-03)

ETSI EN 301 893 V2.1.0(2017-03)


ETSI EN 300 440 V2.1.1(2017-03)

ETSI EN301 908-1 V11.1.1(2016-07)

ETSI EN301 908-2 V11.1.1(2016-07)

ETSI EN301 908-13 V11.1.1(2016-07)

Цим самим компанія Shenzhen Sang Fei Consumer Communications Co., Ltd заявляє, що радіообладнання типу [визначення типу радіообладнання] відповідає вимогам Директиви 2014/53/EU.

Ідентифікаційне позначення: 



Менеджер з якості